

**Avis relatif à l'application de l'article 6 de la loi du 8 décembre 1992 relative à la protection de la vie privée à l'égard des traitements de données à caractère personnel**

L'article 6 de la loi du 8 décembre 1992 relative à la protection de la vie privée à l'égard des traitements de données à caractère personnel entrera en vigueur le premier jour du sixième mois qui suit la publication du présent avis.

Il n'autorise le traitement de certaines catégories de données à caractère personnel, dites « données sensibles », qu'aux fins déterminées par ou en vertu de la loi.

Dans le but de déterminer avec un maximum d'efficacité et de précision les fins en vue desquelles le traitement de telles données pourrait être autorisé, j'invite les autorités et organismes publics, les organismes d'intérêt général et les associations représentatives de maîtres de fichiers qui seront soumis à l'application de la loi du 8 décembre 1992 précitée et dont les traitements portent sur l'une des catégories de données visées à l'article 6 à présenter à mes services leurs suggestions concernant les finalités qui pourraient, à leur avis, justifier l'autorisation du traitement de ces données.

Ces suggestions devraient être présentées par écrit à l'adresse mentionnée ci-dessous et exposer, dans l'ordre : la dérogation souhaitée, la ou les catégories de traitements concernés, leurs finalités, leur fondement légal ou réglementaire éventuel, les catégories de données à caractère personnel sur lesquelles ils portent habituellement, le nombre approximatif de maîtres de fichier procédant à ces traitements et la nature de leurs activités, le nombre approximatif de personnes concernées par ces traitements, les catégories de personnes généralement admises à obtenir les données traitées, les éventuelles transmissions de données vers l'étranger et les états de destination, ainsi que les raisons qui seraient susceptibles de justifier la dérogation souhaitée.

Des garanties particulières de protection des données traitées devraient, en outre, être proposées (voir l'article 6, alinéa 4, de la loi).

Les suggestions devraient être introduites dans un délai maximal de soixante jours suivant la publication du présent avis.

Adresse : Ministère de la Justice, Administration des Affaires civiles et criminelles, Service Droits de l'Homme, numéro de réponse : 6, place Poelaert 3, 1000 Bruxelles.

Le Vice-Premier Ministre  
et Ministre de la Justice et des Affaires économiques,  
M. Wathélet.

*(La presse est invitée à reproduire le présent avis.)*

**Avis relatif à l'application de l'article 9 de la loi du 8 décembre 1992 relative à la protection de la vie privée à l'égard des traitements de données à caractère personnel**

L'article 9 de la loi du 8 décembre 1992 relative à la protection de la vie privée à l'égard des traitements de données à caractère personnel entrera en vigueur le premier jour du sixième mois qui suit la publication du présent avis.

Il impose au maître du fichier d'informer du traitement des données la personne concernée par celles-ci.

L'alinéa 3 de cette disposition permet cependant au Roi de dispenser certaines catégories de traitements de son application ou d'y substituer une procédure d'information collective des personnes concernées par les données traitées.

Dans le but d'exercer cette prérogative avec le maximum d'efficacité et de précision, j'invite les autorités et organismes publics, les organismes d'intérêt général et les associations représentatives de maîtres de fichiers qui seront soumis à l'application de la loi du 8 décembre 1992 précitée à présenter à mes services leurs suggestions concernant les catégories de traitements de données à caractère personnel qui pourraient, à leur avis, bénéficier de l'une ou de l'autre des dérogations prévues à l'article 9, alinéa 3, de cette loi.

**Bericht betreffende de toepassing van artikel 6 van de wet van 8 december 1992 tot bescherming van de persoonlijke levenssfeer ten opzichte van de verwerking van persoonsgegevens**

Artikel 6 van de wet van 8 december 1992 tot bescherming van de persoonlijke levenssfeer ten opzichte van de verwerking van persoonsgegevens treedt in werking de eerste dag van de zesde maand volgend op die gedurende welke dit bericht is bekendgemaakt.

Op grond van dat artikel is de verwerking van bepaalde categorieën van gegevens, de zogenaamde « gevoelige gegevens », slechts toegestaan voor de door of krachtens de wet vastgestelde doeleinden.

Ten einde zo efficiënt en nauwkeurig mogelijk de doelstellingen te bepalen waarvoor de verwerking van dergelijke gegevens kan worden toegestaan, verzoek ik de openbare overheden en instellingen, de instellingen van algemeen belang en de representatieve organisaties van de houders van een bestand die aan de toepassing van voornoemde wet van 8 december 1992 onderworpen zijn en van wie de verwerkingen betrekking hebben op één van de categorieën van gegevens bedoeld in artikel 6, aan mijn diensten hun suggesties mede te delen in verband met de doelstellingen die volgens hen zou kunnen rechtvaardigen dat toestemming wordt verleend om dergelijke gegevens te verwerken.

Die suggesties kunnen schriftelijk worden medegedeeld op het hieronder vermelde adres, waarbij in volgorde de volgende punten kunnen worden uiteengezet : de gewenste afwijking, de categorie of categorieën van de betrokken verwerkingen, de doelstellingen van de verwerkingen alsmede de eventuele wettelijke of reglementaire grondslag ervan, de categorieën van persoonsgegevens waarop die verwerkingen gewoonlijk betrekking hebben, het approximatiële aantal houders van bestand die dergelijke verwerkingen verrichten alsmede de aard van hun activiteiten, het approximatiële aantal personen op wie die verwerkingen betrekking hebben, de categorieën van personen van wie gewoonlijk toestemming wordt verleend om de verwerkte gegevens te verkrijgen, de eventuele overzending van gegevens naar het buitenland en de landen van bestemming alsook de redenen die de gewenste afwijking kunnen rechtvaardigen.

Bovendien moet in bijzondere waarborgen inzake de bescherming van de verwerkte gegevens worden voorzien (zie artikel 6, vierde lid, van de wet).

De suggesties moeten ten laatste zestig dagen na de bekendmaking van dit bericht worden ingediend.

Adres : Ministerie van Justitie, Bestuur Burgerlijke en Criminale Zaken, Dienst Rechten van de Mens, antwoordnummer : 6, Poelaertplein 3, 1000 Brussel.

De Vice-Eerste Minister  
en Minister van Justitie en Economische Zaken,  
M. Wathélet.

*(De pers wordt verzocht dit bericht op te nemen.)*

**Bericht betreffende de toepassing van artikel 9 van de wet van 8 december 1992 tot bescherming van de persoonlijke levenssfeer ten opzichte van de verwerking van persoonsgegevens**

Artikel 9 van de wet van 8 december 1992 tot bescherming van de persoonlijke levenssfeer ten opzichte van de verwerking van persoonsgegevens treedt in werking de eerste dag van de zesde maand volgend op die gedurende welke dit bericht is bekendgemaakt.

Krachtens dat artikel is de houder van een bestand verplicht om van de verwerking van gegevens kennis te geven aan de persoon op wie die gegevens betrekking hebben.

Op grond van het derde lid van die bepaling kan de Koning evenwel bepaalde categorieën verwerkingen vrijstellen van de toepassing van dit artikel of een procedure van collectieve informatieverstrekking voorschrijven ten aanzien van de personen op wie de verwerkte gegevens betrekking hebben.

Met het oog op een zo efficiënt en nauwkeurig mogelijke uitvoering van dat prerogatief verzoek ik de openbare overheden en instellingen, de instellingen van algemeen belang en de representatieve organisaties van houders van een bestand die aan de toepassing van voornoemde wet van 8 december 1992 onderworpen zijn, aan mijn diensten hun suggesties mede te delen in verband met de categorieën verwerkingen van persoonsgegevens die volgens hen in aanmerking komen voor één van de afwijkingen bedoeld in artikel 9, derde lid, van dezelfde wet.